

**OFFICIAL BALLOT  
LA PLATA COUNTY, COLORADO  
GENERAL ELECTION  
NOVEMBER 5, 2002**

Linda J. Daley, County Clerk & Recorder



**INSTRUCTIONS TO VOTER:**

1. Fill in the oval next to the candidate or selection of your choice, as shown: ●
2. If more than the allowable number of ovals are darkened, votes for that race or question will not be counted.

**EXAMPLE: "Vote for One" or "YES" or "NO" means only one oval should be darkened.**

FEDERAL OFFICES		ATTORNEY GENERAL (Vote for One)	DISTRICT JUDGE - 6TH JUDICIAL DISTRICT (Vote Yes or No)
<b>UNITED STATES SENATOR</b> (Vote for One)		<input type="radio"/> Ken Salazar DEM <input type="radio"/> Marti Allbright REP <input type="radio"/> Dwight K. Harding LIB <input type="radio"/> Alison "Sunny" Maynard GRN	Shall Judge David L. Dickinson of the 6th Judicial District be retained in office? <input type="radio"/> YES <input type="radio"/> NO
<input type="radio"/> Wayne Allard REP Signed declaration to limit service to no more than 2 terms  <input type="radio"/> Tom Strickland DEM	<b>STATE BOARD OF EDUCATION - CONGRESSIONAL DISTRICT 3</b> (Vote for One)		
<input type="radio"/> Douglas "Dayhorse" Campbell ACP Signed declaration to limit service to no more than 2 terms  <input type="radio"/> Rick Stanley LIB Signed declaration to limit service to no more than 2 terms  <input type="radio"/> John Heckman COP Signed declaration to limit service to no more than 2 terms  Write-in	<input type="radio"/> Pamela Jo Suckla REP <input type="radio"/> Christine Pacheco-Koveleski DEM	<b>COUNTY JUDGE, LA PLATA</b> (Vote Yes or No)	
<b>REPRESENTATIVE TO THE 108th UNITED STATES CONGRESS-DISTRICT 3</b> (Vote for One)		<input type="radio"/> Kay Alexander REP <input type="radio"/> James Isgar DEM	Shall Judge Martha Tinsley Minot of the La Plata County Court be retained in office? <input type="radio"/> YES <input type="radio"/> NO
<input type="radio"/> Denis Berckefeldt DEM <input type="radio"/> Scott McInnis REP <input type="radio"/> J. Brent Shroyer LIB <input type="radio"/> Gary Swing NLP Write-in	<b>STATE SENATE - DISTRICT 6</b> (Vote for One)		
<b>State Offices</b>		<b>STATE REPRESENTATIVE - DISTRICT 59</b> (Vote for One)	
<b>GOVERNOR/LIEUTENANT GOVERNOR</b> (Vote for One PAIR)		<input type="radio"/> Mark Larson REP	
<input type="radio"/> Rollie Heath/ Bill Thiebaut DEM  <input type="radio"/> Bill Owens/ Jane Norton REP  <input type="radio"/> Ronald Forthofer/ Dan C. Winters GRN  <input type="radio"/> Ralph Shnelvar/ Desiree Hackett Hickson LIB	<b>COUNTY OFFICES</b>		<b>Amendment 27</b> Shall there be an amendment to the Colorado constitution concerning campaign finance, and, in connection therewith, reducing the amount of campaign contributions that persons may make to candidate committees, political committees, and political parties; establishing contribution limits for small donor committees; prohibiting candidate committees and political parties from making or accepting certain contributions; restricting the amount of contributions political parties and political committees may accept from certain sources; limiting contributions and expenditures that may be made by corporations or labor organizations; creating voluntary campaign spending limits; providing for a periodic adjustment of contribution and voluntary spending limits; specifying the treatment of unexpended contributions; requiring the disclosure of information about persons making electioneering communications above a specified amount; defining electioneering communications as certain near-election communications that unambiguously refer to a candidate and are targeted to voters; and incorporating into the constitution existing statutory provisions, with amendments, regarding definitions, deposits of contributions, limits on cash contributions, notice and disclosure of independent expenditures, reporting of contributions and expenditures, civil penalties, and duties of the secretary of state?  <input type="radio"/> YES <input type="radio"/> NO
<b>SECRETARY OF STATE</b> (Vote for One)		<b>COUNTY COMMISSIONER - DISTRICT 1</b> (Vote for One)	
<input type="radio"/> Donetta Davidson REP  <input type="radio"/> Anthony Martinez DEM  <input type="radio"/> David Aitken LIB  <input type="radio"/> Clyde J. Harkins ACP	<input type="radio"/> Jean Walter DEM <input type="radio"/> Sheryl Ayers REP	<b>Amendment 28</b> Shall there be an amendment to the Colorado Revised Statutes concerning the conduct of elections using mail-in ballots, and, in connection therewith, replacing existing statutory provisions relating to mail ballot elections with provisions governing "automatic absentee ballot elections"; requiring that, after January 1, 2005, any election held on the same day as any primary, general, congressional vacancy, special legislative, partisan officer recall, or other November coordinated election, be conducted as an automatic absentee ballot election; permitting other elections and elections held before January 1, 2005 to be conducted as automatic absentee ballot elections; requiring an election official who conducts an automatic absentee ballot election to submit a plan for the election to be approved by the secretary of state; specifying requirements for the delivery and return of ballots in an automatic absentee ballot election, including provisions for ballot drop-off sites, polling booth locations, and the issuance and return of replacement ballots; specifying requirements for ballot qualification in an automatic absentee ballot election, including the verification of voters' signatures and the counting of such ballots; specifying that interference with the delivery of a ballot in an automatic absentee ballot election to the designated election official is an election offense; and increasing penalties for specified election offenses?  <input type="radio"/> YES <input type="radio"/> NO	
<b>STATE TREASURER</b> (Vote for One)		<b>COUNTY CLERK &amp; RECORDER</b> (Vote for One)	
<input type="radio"/> Mike Coffman REP <input type="radio"/> Terry L. Phillips DEM <input type="radio"/> Michael Sanchez REP <input type="radio"/> Gaar Potter LIB	<input type="radio"/> Linda Daley REP	<b>COUNTY SHERIFF</b> (Vote for One)	
<b>GOVERNOR/LIEUTENANT GOVERNOR</b> (Vote for One PAIR)		<input type="radio"/> Duke Schirard REP Write-in	
<b>SECRETARY OF STATE</b> (Vote for One)		<b>COUNTY ASSESSOR</b> (Vote for One)	
<b>STATE TREASURER</b> (Vote for One)		<input type="radio"/> Craig Larson DEM <input type="radio"/> Patty Dressel UNA	
<b>GOVERNOR/LIEUTENANT GOVERNOR</b> (Vote for One PAIR)		<b>COUNTY SURVEYOR</b> (Vote for One)	
<b>SECRETARY OF STATE</b> (Vote for One)		<input type="radio"/> Larry Connolly DEM	
<b>STATE TREASURER</b> (Vote for One)		<b>COUNTY CORONER</b> THERE ARE NO CANDIDATES FOR THIS OFFICE	
<b>GOVERNOR/LIEUTENANT GOVERNOR</b> (Vote for One PAIR)		<b>JUSTICE OF THE COLORADO SUPREME COURT</b> (Vote Yes or No)	
<b>SECRETARY OF STATE</b> (Vote for One)		Shall Justice Nathan B. Coats of the Colorado Supreme Court be retained in office? <input type="radio"/> YES <input type="radio"/> NO	
<b>STATE TREASURER</b> (Vote for One)		<b>COURT OF APPEALS</b> (Vote Yes or No)	
<b>GOVERNOR/LIEUTENANT GOVERNOR</b> (Vote for One PAIR)		Shall Judge John Daniel Dailey of the Colorado Court of Appeals be retained in office? <input type="radio"/> YES <input type="radio"/> NO	
<b>SECRETARY OF STATE</b> (Vote for One)		<b>COURT OF APPEALS</b> (Vote Yes or No)	
<b>STATE TREASURER</b> (Vote for One)		Shall Judge Henry E. Nieto of the Colorado Court of Appeals be retained in office? <input type="radio"/> YES <input type="radio"/> NO	
<b>GOVERNOR/LIEUTENANT GOVERNOR</b> (Vote for One PAIR)		<b>Vote Both Sides of Ballot</b>	

**Amendment 29**

Shall there be an amendment to the Colorado revised statutes concerning the use of petitions to provide candidate access to the primary election ballot, and, in connection therewith, requiring that all candidates for nomination at a primary election be placed on the primary election ballot by petition; eliminating the candidate designation and certification process from state, county, and district assemblies; specifying the signature requirements for nominating petitions for access to the primary election ballot; allowing a candidate to include a personal statement on his or her nominating petition; providing for examination of nominating petitions by the designated election official; and setting forth a procedure to protest the election official's decision regarding the sufficiency of nominating petitions?

YES  NO

**Amendment 30**

Shall there be an amendment to the Colorado constitution concerning election day voter registration, and, in connection therewith, allowing an eligible citizen to register and vote on any day that a vote may be cast in any election beginning on January 1, 2004; specifying election day voter registration locations; specifying that an eligible citizen who registers to vote on election day shall register in person and present a current and valid Colorado driver's license or state identification card or other approved documentation; and directing the Colorado general assembly, in implementing election day voter registration, to adopt necessary protections against election fraud?

YES  NO

**Amendment 31**

Shall there be an amendment to the Colorado constitution concerning English-language education in Colorado public schools, and, in connection therewith, requiring children to be taught by using the English language in their classrooms and requiring children who are learning English to be placed in an English immersion program that is intended to last one year or less and, if successful, will result in placement of such children in ordinary classrooms; exempting from such requirements those children whose parents or legal guardians obtain annual waivers allowing the children to transfer to classes using bilingual education or other educational methodologies, but making such waivers very difficult to obtain because the school can grant them only in very restrictive circumstances and can deny them for any reason or no reason thereby reducing the likelihood that bilingual education will be used; requiring schools that grant any waivers to offer bilingual education or other educational methodologies when they have at least 20 students in the same grade who receive a waiver and in all other cases permitting students to transfer to a public school in which bilingual education or other methodologies are offered, with the cost of such transfer, excluding transportation, to be provided by the state; allowing a parent or legal guardian to sue public employees granting a waiver if the parent or guardian later concludes that the waiver was granted in error and injured the child's education; creating severe legal consequences identified in the amendment for such public employees who willfully and repeatedly refuse to implement the amendment; and requiring schools to test children learning English, enrolled in second grade or higher, to monitor their progress, using a standardized nationally-normed test of academic subject matter given in English?

YES  NO

**Referendum A**

An amendment to the constitution of the state of Colorado, exempting district attorneys from constitutional term limits.

YES  NO

**Referendum B**

An amendment to section 2 of article XI of the constitution of the state of Colorado, concerning the authorization for local governments to become a partner with a public or private entity in the provision of health care services, and, in connection therewith, authorizing a local government to become a subscriber, member, or shareholder in or a joint owner with any person or company, public or private, in order to provide such health care without incurring debt.

YES  NO

**Referendum C**

An amendment to article XIV of the constitution of the state of Colorado, concerning the authority of the general assembly to establish qualifications for the office of county coroner.

YES  NO

**Referendum D**

Amendments to articles VI, XVIII, XX, and XXVII of the constitution of the state of Colorado, concerning the repeal of certain obsolete provisions in the constitution of the state of Colorado.

YES  NO

**Referendum E**

Shall the thirty-first day of March be designated a legal holiday for observing the birthday of Cesar Estrada Chavez as "Cesar Chavez day"?

YES  NO

**La Plata County  
Referred Measure 1A**

SHALL LA PLATA COUNTY, COLORADO, WITHOUT INCREASING ITS CURRENT PROPERTY TAX OR SALES TAX RATES, BE AUTHORIZED TO COLLECT AND SPEND OR RESERVE ALL REVENUES OF THE COUNTY FROM EXISTING PROPERTY AND SALES TAXES, NON-FEDERAL GRANTS AND OTHER REVENUE SOURCES IN THE YEAR 2003 AND THEREAFTER FOR THE PURPOSE OF FUNDING CAPITAL PROJECTS, ROAD AND BRIDGE MAINTENANCE, PUBLIC SAFETY, HUMAN SERVICES AND OTHER COUNTY SERVICES, NOTWITHSTANDING ANY LIMITATION SET FORTH IN ARTICLE X, SECTION 20 OF THE COLORADO CONSTITUTION OR SECTION 29-1-301, COLORADO REVISED STATUTES, AS AMENDED?

YES  NO

**Durango School District 9-R  
Referred Measure 3A**

SHALL DURANGO SCHOOL DISTRICT 9-R TAXES BE INCREASED \$ 2.4 MILLION ANNUALLY (THE MAXIMUM AMOUNT WHICH MAY BE COLLECTED IN ANY FISCAL YEAR), PROVIDED THAT:

THE REVENUES FROM THE TAX INCREASE SHALL BE USED FOR THE PURPOSES OF:

FUNDING INCREASED MAINTENANCE AND UTILITY COSTS FOR NEW, RENOVATED, OR EXPANDED BUILDINGS, AND

INCREASING STUDENT ACHIEVEMENT BY IMPROVING THE EDUCATIONAL PROGRAM, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, REDUCING CLASS SIZES;

IMPROVING TEACHER AND STAFF SALARIES AND WAGES AND FUNDING TEACHER TRAINING PROGRAMS;

AND SHALL THE MILL LEVY BE INCREASED WITHOUT LIMITATION OF RATE TO RAISE SUCH DOLLAR AMOUNT ANNUALLY; AND SHALL ALL SUCH TAXES AND REVENUES FROM SPECIFIC OWNERSHIP TAXES ATTRIBUTABLE THERETO AND THE EARNINGS THEREON CONSTITUTE A VOTER APPROVED REVENUE CHANGE UNDER ARTICLE X, SECTION 20 OF THE COLORADO CONSTITUTION OR ANY OTHER LAW?

YES  NO

**Durango School District 9-R  
Referred Measure 3B**

SHALL DURANGO SCHOOL DISTRICT 9-R DEBT BE INCREASED \$84.5 MILLION, WITH A REPAYMENT COST OF \$151 MILLION (THE MAXIMUM PRINCIPAL AND REPAYMENT COST FOR THE DEBT) AND SHALL DISTRICT TAXES BE INCREASED \$9.575 MILLION ANNUALLY (THE MAXIMUM AMOUNT WHICH MAY BE COLLECTED IN ANY FISCAL YEAR) FOR THE PURPOSE OF PROVIDING SAFE AND EFFICIENT LEARNING ENVIRONMENTS AND ADDRESSING OVERCROWDING AND FUTURE GROWTH BY:

RENOVATING, IMPROVING, REPAIRING, EQUIPPING AND ADDING TO THE FOLLOWING DISTRICT SCHOOL BUILDINGS:

SUNNYSIDE ELEMENTARY, FORT LEWIS MESA ELEMENTARY, FLORIDA MESA ELEMENTARY, PARK ELEMENTARY, NEEDHAM ELEMENTARY, ANIMAS VALLEY ELEMENTARY, THE ARTS AND SCIENCES BUILDING (WHICH CURRENTLY HOUSES THE EXCEL CHARTER SCHOOL), MILLER MIDDLE SCHOOL, ESCALANTE MIDDLE SCHOOL AND DURANGO HIGH SCHOOL; AND

REPLACING RIVERVIEW ELEMENTARY BY CONSTRUCTING AND EQUIPPING A NEW BUILDING ON THE SAME SITE;

AND SHALL THE MILL LEVY BE INCREASED IN ANY YEAR, WITHOUT LIMITATION OF RATE OR AMOUNT, TO PAY THE PRINCIPAL OF, PREMIUM, IF ANY, AND INTEREST ON SUCH BONDS OR ANY REFUNDING BONDS (OR TO CREATE A RESERVE FOR SUCH PAYMENT); SUCH DEBT TO BE EVIDENCED BY THE ISSUANCE OF GENERAL OBLIGATION BONDS BEARING INTEREST AT A MAXIMUM NET EFFECTIVE INTEREST RATE NOT TO EXCEED 6.00%; SUCH BONDS TO BE SOLD IN ONE SERIES OR MORE ON TERMS AND CONDITIONS AND WITH SUCH MATURITIES AS PERMITTED BY LAW AND AS THE BOARD OF EDUCATION OF THE DISTRICT MAY DETERMINE, INCLUDING PROVISIONS FOR REDEMPTION OF THE BONDS PRIOR TO MATURITY WITH OR WITHOUT PAYMENT OF THE PREMIUM; AND SHALL THE PROCEEDS OF SUCH BONDS AND THE REVENUES FROM SUCH TAXES AND ANY EARNINGS FROM THE INVESTMENT OF SUCH PROCEEDS AND REVENUES BE COLLECTED AND SPENT AS A VOTER APPROVED REVENUE CHANGE UNDER ARTICLE X, SECTION 20 OF THE COLORADO CONSTITUTION?

YES  NO

**Vote Both Sides of Ballot**